

5.—Soumis et lus les rapports suivants:

(A) Du pourvoyeur, au sujet des 48 pardessus d'hiver et coiffures en fourrure requis par le personnel de la brigade.

Sur proposition de M. l'échevin Mercier, il est *Résolu*: D'adjuger à MM. C.-E. Lamoureux et Cie la confection des pardessus d'hiver pour les membres de la brigade, à raison de \$8.20 l'un, et de prier le pourvoyeur de demander les prix pour coiffures en fourrure, avec prière de présenter un rapport à la prochaine assemblée.

(B) Du chef du service des Incendies recommandant que soit passée une loi à la Législature provinciale pour punir plus sévèrement ceux qui sonnent de fausses alarmes, et suggérant une pénalité de six mois d'emprisonnement pour la première offense et de vingt-trois mois pour la deuxième, sans option d'amende dans les deux cas.

Résolu: D'accéder à cette demande et de renvoyer ce rapport à M. l'échevin Mercier.

(C) Du chef du service des Incendies, au sujet de la visite de MM. D'Amour et Tremblay à Boston et New-York; et aussi au sujet d'un commis préposé aux archives du service des Incendies.

Renvoyé à la prochaine assemblée.

(D) De la sous-commission *re* Municipalité de Rosemont.

Sur proposition de M. l'échevin Duquette, il est *Résolu*: De présenter un rapport au Conseil recommandant qu'une somme de \$3,000 soit votée pour l'érection d'un édifice temporaire devant servir de caserne de pompiers dans la municipalité de Rosemont.

La proposition étant mise aux voix, la Commission se partage:

Pour: Mercier, Labrecque, David et Duquette—4.

Contre: Ward et Yates—2.

La proposition est ainsi affirmée, et il est

Résolu: En conséquence.

(E) De la sous-commission *re* Ville de Westmount, pour la fourniture de lumière et de pouvoir électrique dans les limites de la Ville de Montréal.

Renvoyé aux avocats de la Ville.

6.—*Résolu*: Que cette Commission croit de son devoir d'exprimer sa reconnaissance à M. Benjamin-W. Wells, commissaire des Incendies, aux officiers du service des Incendies de Boston, et aussi aux membres de la "Barnicoat Fire Association" de ladite ville de Boston, pour la courtoisie qu'ils ont témoignée à l'assistant-chef et pourvoyeur L.-A. D'Amour, et au sous-chef J. Tremblay, lors de leur voyage à Boston.

A journement.

Z.-S. MELOCHE,
Secrétaire.

COMMISSION DE L'AQUEDUC

Compte rendu de l'assemblée du 31 octobre

Sont présents: MM. les échevins Clearihue, président, Marin, Gadbois, Nault, Turner, Houlié et Lévesque.

1.—A la demande de Son Honneur le Maire, qui se présente devant la Commission, il est

Résolu: D'inclure dans la requisition des crédits pour l'exercice 1907 un montant de \$300 à l'effet de mettre en place les tuyaux et drains nécessaires pour le monument de l'honorable John Young, qui doit être érigé au square de la Douane.

2.—Soumis et lu un rapport du surintendant qui demande un crédit de \$8,697 pour la pose de maîtresses-conduites et de tuyaux de service, attendu que, depuis les dernières appropriations, il a reçu des ordres de poser des maîtresses-conduites et des services pour ce montant.

Résolu: De présenter au Conseil un rapport demandant le montant ci-dessus, suivant le rapport du surintendant.

3.—Le surintendant est autorisé à commander aux fournisseurs actuels de charbon 1,100 tonnes de charbon mou à vapeur pour la station de pompes de bas niveau, les fonds disponibles étant suffisants pour l'achat de cette quantité de combustible.

5.—Submitted and read the following reports:

(A) From the supply officer *re* 48 winter coats and fur caps required for the men in the service of the Brigade.

On motion of Ald. Mercier, it was

Resolved: That the making of 50 winter coats for members of the Fire Brigade be granted to Messrs. C. E. Lamoureux & Co., at \$8.20 each, and that the supply officer be instructed to get prices for fur caps and report for next meeting.

(B) From the Chief of the Fire Department recommending that a law be passed, by the Provincial Legislature, punishing more severely those who ring false alarms, and suggesting a penalty of six months gaol, for the first offence, and twenty-three months for the second, without the option of a fine, in either case.

Resolved: That the request be acceded to and said report be referred to Ald. Mercier.

(C) From the chief of the Fire Department *re* Messrs. D'Amour and Tremblay's visit to Boston and New York; also suggesting a record clerk for the Fire Department.

Deferred till next meeting.

(D) From the sub-committee *re* the Municipality of Rosemount.

On motion of Ald. Duquette, it was

Resolved: That a report be made to Council recommending that the sum of \$3,000 be granted for the erection of a temporary building to be used as a Fire Station, in the Municipality of Rosemount.

The vote being taken, the Committee divided:

Yeas: Mercier, Labrecque, David and Duquette—4.

Nays: Ward and Yates—2.

The motion being in the affirmative, it was

Resolved: Accordingly.

(E) From the sub-committee *re* Town of Westmount for the supply of electric light and power within the boundaries of Montreal.

Referred to the City Attorneys.

6.—*Resolved*: That, in view of the courtesy and attention extended to the Assistant, to the Chief and supply officer L. A. D'Amour, and sub-chief J. Tremblay, by Benjamin W. Wells, Esq., Fire Commissioner, and officers of the Boston Fire Department, and also by the members of the Barnicoat Fire Association of the same city, it behooves the Committee to express, and place on record, their pleasure and appreciation of the kind reception tendered.

Adjourned.

Z. S. MELOCHE,
Secretary.

WATER COMMITTEE

Report of Meeting held the 31st of October.

Present: Ald. Clearihue, chairman, Marin, Gadbois, Nault, Turner, Houlié and Lévesque.

1.—At the request of His Worship the Mayor who appeared before the Committee, it was

Resolved: To include in next year's appropriations the sum of \$300 to lay necessary pipes and drains for the Hon. John Young monument to be erected in Custom House square.

2.—Submitted and read a report from the Superintendent asking for an additional appropriation of \$8,697 for pipe laying, mains and services, as he has received orders for mains and services to the above amount since the last appropriation was granted.

Resolved: To report to Council asking for the above sum as per the Superintendent's report.

3.—The Superintendent was authorized to order from the present coal contractors 1,100 tons of soft steam coal for the low level pumping station, sufficient funds being yet available for this additional amount of fuel.